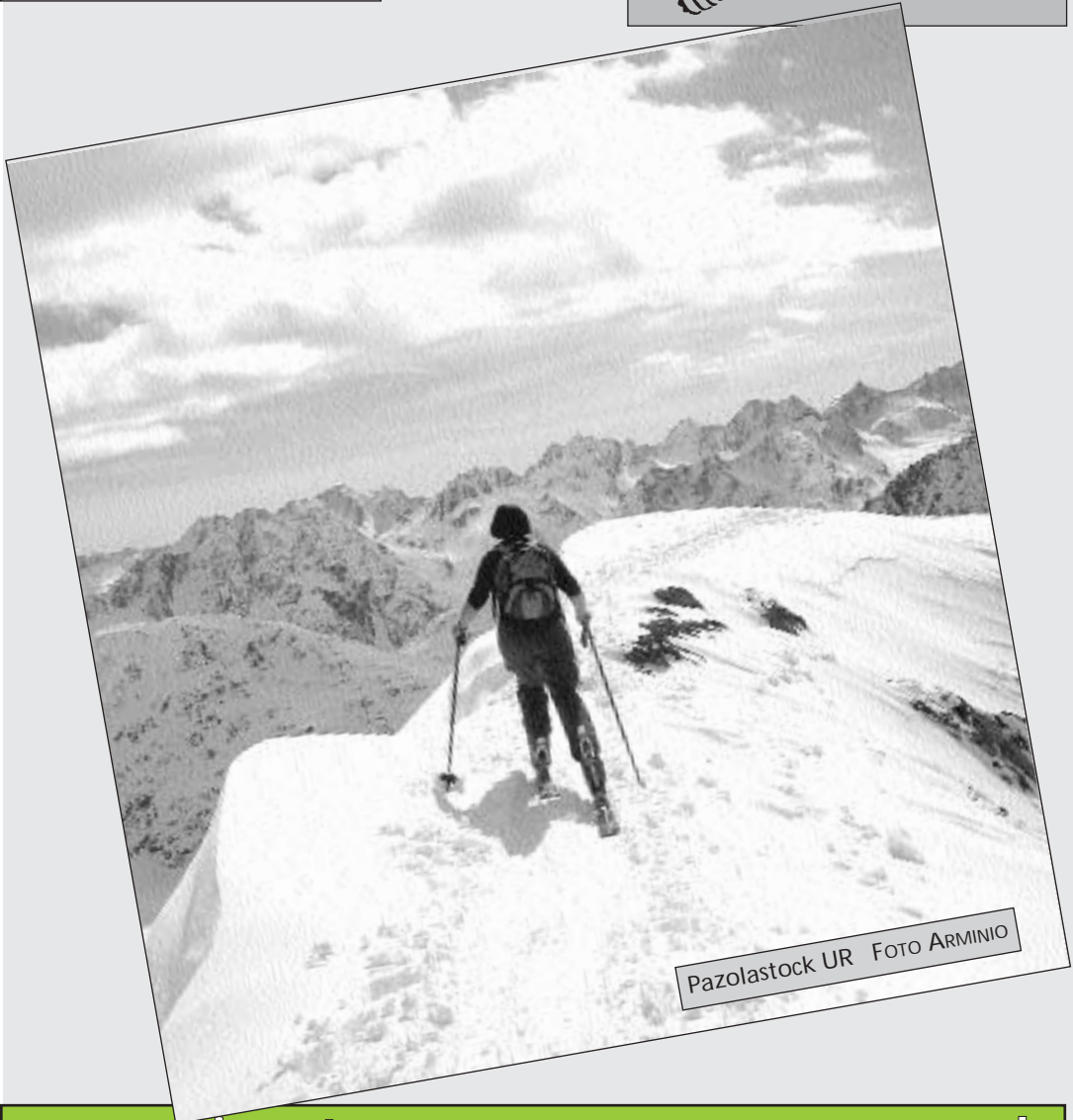


www.nfsrorschach.ch
www.kaienhaus.ch
www.schneesport-rorschach.ch



Pazolastock UR FOTO ARMINIO

m i t e n a n d

**NEU
ALKOHOLFREI**

**DRINK
AND
DRIVE**

Soft vom Fass alkoholfrei
ist ein erfrischender Durst-
löscher mit nur 21 kcal/dl
für unterwegs, in Restaurants,
Bars oder zu Hause.

Trink den neuen Cider und
bewahre einen klaren Kopf.

MOHL
Möstererei Mithl AG, 9320 Arbon
www.moehl.ch Tel. 071 447 40 74

Holzbeizerei für Innenausbau und Möbel, Restaurationen

Ulrich L. Davatz
Holzbeizerei

NFS-Mitglied

Unsere Spezialitäten: Ablaugen, Beizen und
Neubehandeln von Möbeln und Haustüren

Beizen verschönert Holz

Wir verwenden umweltfreundliche Produkte.

Romanshornerstrasse 57, 9303 Wittenbach

Telefon 071 298 00 30 • Fax 071 298 43 30

Natel 079 605 27 30

davatz.holzbeizerei@bluewin.ch • www.davatz-holzbeizerei.ch

Wollen Sie schöner wohnen?



- Unverbindliche Beratung
- Modernste Tapetenauswahl
- Geschultes Fachpersonal

Bernasconi Tapeten

Bogenstrasse 1
Postfach
9000 St. Gallen

Geschäftsleitung
K. Akermann NFS-Mitglied

Tel. 071 277 77 11
Fax. 071 278 65 14
stgallen@bernasconi.ch



Alles für Ihr Berg-Vergnügen

Das Sportfachgeschäft
in Ihrer Region

Regula und Kurt Graf
Rosentalstrasse 8
9410 Heiden

G. 071 891 22 11
P. 071 877 18 59

Spezialist für:

- Carving
- Skitouren
- Wander + Bergsport
- Outdoor-Bekleidung von **MAMMUT**
- Aktivitäten mit Markus Kühnis, eidg. dipl. Bergführer

Rabatt
Bei jedem Einkauf ab
Fr. 100.–
gewähren wir Ihnen
10%

Grosse Auswahl in
schönen hellen
Verkaufsräumen

Beratung
durch kompetentes
Verkaufspersonal

Öffnungszeiten 2006 / 07

September 06 bis 14. Juli 07

Mo. ganzer Tag geschlossen
Di.-Fr. 9.00-12.00/13.30-18.30 Uhr
Sa. 8.00 durchgehend bis 16.00 Uhr

ab 15. Juli 07 bis 31. August 07

Mo-Do geschlossen
Fr. 9.00-11.30/13.30-18.30 Uhr
Sa. 9.00 durchgehend bis 16.00 Uhr

Zusätzlich 06:

November und Dezember Mo. 13.30-18.30 Uhr
3. Dez. Chlaussonntag So. 11.00-17.00 Uhr
1. Nov. Allerheiligen Mi. 09.00-18.30 Uhr durchgehend

November 06 bis März 07
Abendverkauf

Fr. bis 19.30 Uhr

PP

9403 GOLDACH

*ä Stiffi bin
Bannek*

36
1983

*isch
s'richtig
Sprungbrett
uf em Heg
noch obä!*

*Seit über 36 Jahre im Bannet
in der Region Dürrensch
angewandt und loved
Lehr- und Schulplätzen
von höchsten Niveau.*

**Hersteller:
Werkzeug- und
Formenbau AG**
Wissenstrasse 2
CH - 9327 Töbach
Tel. 071 844 82 20
www.bannek.ch

*Est me und in leicht eine
Polymechaniker-Laborale Est.
Diese steinige und interessante
Beschreibung weist dich zum ge-
richtigen Spezialisten der Zukunft.
Was du wissen über diese
Beruf auf der Bannet als junge
Laborantisch arbeiten möchtest,
dann ruf dich auf auf!*

POLYMECHANIKER

Wir suchen dich auf anerkanntem, kompetenzgestütztem internationalen Polymechaniker-Beruf für die Produktion von neuartigen Schweißern im Bereich der Zukunft – natürlich bei Bannet!

Inhalt

Wichtige Adressen	1
Berichte	3
Kaienhausdienste	7
Jahresprogramm	12
Seniorenwanderungen	11
Veranstaltungen	17

Wichtige Adressen

Präsident 071 841 94 70	Roland Brüllmann rbruellmann@kabeltv.ch Libellenstrasse 57, 9403 Goldach
Vice Präsident 071 351 61 86	Othmar Ammann othmar.ammann@swisslife.ch Mühlehof 5, 9100 Herisau
Kassierin 071 841 84 12	Heidi Davatz heidi.davatz@radioschefer.ch Thannstrasse 11a, 9403 Goldach
Seniorenobmann 071 845 50 03	Gebhard Hehli hehli@bluewin.ch Rebenstrasse 2, 9403 Goldach
Aktuar 071 855 79 60	Josef Hafner hafnersepp@kabeltv.ch Steighalde 9, 9404 Rorschacherberg
Sneesportschulleiter 076 384 38 49	Ueli Büchi ueli.buechi@sgsw.ch Rebenstrasse 9b, 9320 Arbon

Impressum

mitenand 1/07

13. Jahrgang

Vereinsnachrichten
Naturfreunde
Rorschach

Redaktion und Inserate

Armin Ludescher
arminio@kabeltv.ch

Thurgauerstrasse 18
9400 Rorschach
Tel. 071 841 39 67

Erscheint 3x jährlich
Auflage 400

Kaienhaus
071 877 11 98

Schlüssel Kaienhaus
071 877 12 13

Hausreservationen
071 855 16 81

Hausverwalter
071 446 10 40

Vice Hausverwalter
071 891 17 16

Einkauf Kaienhaus
071 841 36 85

Kassier Kaienhaus
071 855 42 62

Aktuar Kaienhaus
071 855 16 81

9038 Rehetobel

Familie Zähler

Ruth Walt walt.r@bluewin.ch
Thalerstrasse 65, 9404 Rorschacherberg

Peter Schär peterschaer@bluewin.ch
Florastrasse 1, 9320 Arbon

Peter Messmer p.messmer@albit.ch
Wienacht 20, 9405 Wienacht-Tobel

Sepp Zillig josef-zillig@bluewin.ch
Schmiedgasse 4, 9403 Goldach

Erwin Bischof erw.bischof@bluewin.ch
Von Blarerweg 3, 9404 Rorschacherberg

Rolf Walt walt.r@bluewin.ch
Thalerstrasse 65, 9404 Rorschacherberg

**Stamm jeden ersten Freitag
des Monats im Restaurant Wiesental
in Goldach**



Das Richtige für jeden Verein.

Überlassen Sie uns die Organisation Ihrer Vereinsreise: Massgeschneiderte Lösungen für grosse und kleine Reise-Arrangements. Moderne Carflotte ganz in Ihrer Nähe. Minibusse, VIP-Cars, Komfortcars, Doppelstöcker. Reibungsloser Service, attraktive Preise.

Rufen Sie uns an.

Informationen und Reservationen bei:
www.eurobus.ch



Reisen mit Genuss.

Aargau	056 461 61 61	Ostschweiz	071 446 14 44
Basel	061 711 55 77	Zentralschweiz	041 496 96 99
Bern	031 996 13 13	Zürich	01 444 14 44

Hansruedi Kast AG

Telefon 071 877 11 76

9038 Rehetobel

Telefax 071 877 11 74

Wir empfehlen uns für:

Transporte:



- 2-3-4 Achser Kipper
- Fahrmischer für Beton, Kies, Sand
- Fahrmischer mit Betonpumpe
- Fahrmischer mit Teleskopförderband
- Welaki-Mulden
- Kippanhängerzug
- Pneulader
- Unimog

Getränke:

- prompte Getränke-Hauslieferung
- günstiger Rampenverkauf

Brennstoffe:

- Holz, Kohlen, Heizöl

Bericht des Präsidenten

Hallo Naturfreunde

Ein frohes und glückliches neues Jahr. Gesundheit und Zufriedenheit mögen euere Begleiter sein im 2007.

Ein kleiner Rückblick an dieser Stelle auf die letzte Hauptversammlung vom 11. November 2006 in Schäflisaal Goldach. (Für alle, die leider nicht dabei sein konnten).

Über folgende wichtigen Punkte wurden an der HV abgestimmt:

1. Fast der ganze Vorstand incl. Präsident wurden wieder gewählt; Danke für das Vertrauen und wir setzen alles daran, dass unser Verein auch in Zukunft die Bedürfnisse unserer Mitglieder erfüllt.

Hugo Wyss tritt als Kassier zurück und das Amt wird neu geführt durch die Goldacherin Heidi Davatz. Als Buchhalterin eines Goldacher Baugeschäfts wird Sie sicher unserer Vereinsbuchhaltung sowie die Mitgliedermutationen korrekt weiterführen. Wir wünschen Ihr viel Befriedigung in Ihrer Aufgabe und wir sind froh, wieder einmal eine Frau in unserem Vorstand begrüssen zu dürfen.

Ein herzliches Dankeschön natürlich auch an Hugo, der in den vergangenen Jahren viele Freizeitstunden zu Gunsten unseres Vereines geopfert hat.

2. Ebenfalls zurückgetreten sind unsere langjährigen Revisoren: Edgar Bigger und Werner Hautle. Ihnen ebenfalls nochmals ein herzliches Dankeschön für die vielen Arbeitsstunden, die sie zur Überprüfung der Buchhaltungen aufgewendet haben.

Neu im Amt als Revisoren sind: Cyrill Greiner und Heidi Irion, als Ersatzrevisor(in) konnte Karin Benz gewonnen werden.

3. Seniorenobmann: Geby Hehli lässt sich nicht mehr aufstellen für das Amt als Seniorenobmann, ist jedoch bereit, die Seniorengruppe als Gruppenleiter zu führen. Somit bleibt das Amt verwaist bis sich die Seniorengruppe für einen neuen Obmann entschieden hat der wiederum an den Vorstandssitzungen

teilnimmt. Ich möchte betonen, dass der Seniorenobmann der Kaienhausverwaltung untersteht und somit durch die Kaienhausmitglieder gewählt werden muss.

Auch Dir Geby, vielen Dank für Deine geleisteten Arbeiten im Vorstand und alles Gute im neuen Amt als Gruppenleiter.

4. Migg und Erika Staub werden leider keine Veranstaltungen mehr durchführen. Ein grosser Verlust für unsere Sektions-Mitglieder. Nach über 150 Wanderungen, diversen Wanderwochen und Wochenenden ist es Ihnen leider nicht mehr möglich, sich so aktiv für den Verein zu engagieren.

Wir vor Vorstand möchten Euch zweien ganz herzlich für Eure geleistete Arbeit zum Wohle unseres Vereines danken. Viele Mitglieder werden die gut geführten und vorbereiteten Wanderungen vermissen. Hoffentlich kann aus den sehr aktiven Senioren ein neuer Wanderleiter oder Leiterin rekrutiert werden. Schön wär's.

5. Dem Umbau der Kaienhausküche wurde zugestimmt. Somit kann die Modernisierung der Küche in Angriff genommen werden. Der Umbau wird voraussichtlich im April diesen Jahres stattfinden. Ein grosser Schritt für das Kaienhaus, der sicherlich eine markante Erleichterung für die Hauswarte bringen wird.

6. Die Mitgliedermutationen wurden bereinigt und der neue Stand nach Bern gemeldet. Somit sollten in diesem Jahr eigentlich alle Mitglieder einen Mitgliederausweis erhalten.

Ihr seht, es läuft viel in unserem Verein und wir möchten mit euch ein schönes Vereinsjahr in Angriff nehmen.

EUER PRÄSI ROLAND BRÜLLMANN

Lanter Holzbauelemente
Zimmerer Schreiner Möbelleger

Lanter schafft Wohn(t)räume

NFS Mitglied

Lehrstrasse 13, 4100 Olten
Telefon 071 845 32 20
www.lanter.ch

LOOSER
METZGEREI - WURSTEREI

GOLDMEDAILLE für
Olma Bratwurst, St.Galler Schübli, St.Galler Stumpfen,
Hausmarke und Schweinsbrust gefüllt

Hauslieferdienst **Tel. 071 841 11 83** Fax 071 845 32 20

NFS Mitglied / Skilehrer ehrenhalber

Qualitäts-
Wettbewerb
2005

5 ST

SHAWARMA
PIZZA
BISCHWITZ

*Feine gepflegte Regionale Küche
Spezialitäten vom Schottischen
Hochlandrind aus eigener Zucht
Rollstuhlgängig*

Paradies
RESTAURANT
RORSCHACHERBERG

Gaststube	15, 25, 40 Plätze
Nichtraucherstübl	25 Plätze
Schellenstube	50 Plätze

Montag Ruhetag, Dienstag ab 17 Uhr geöffnet

Alois + Petra Thoma-Kos, Paradiesstrasse 28, 5404 Rorschacherberg, Telefon 071 855 13 33, Fax 071 855 13 36
www.restaurantparadies.ch, www.hochlandrind-fleisch.ch, rest.paradies@bluewin.ch

Bericht des Kaienhausverwalters

Die Kaienhausmitgliederversammlung im Pfarreizentrum Goldach, bei Sepp Zillig, ging ruhig über die Bühne. Den Anträgen des Vorstandes wurde zugestimmt. Das Essen für unsere fleissigen Hauswarte im Da Vita wurde sehr gelobt. Auch an der Hauptversammlung wurde den Anträgen des Kaienhausvorstandes zugestimmt: Nach der Veröffentlichung unserer Bauvorhaben in der Tageszeitung hat sich auch niemand mehr geäussert.

Wir werden nun am Samstag, den 31. März mit dem Einbau der Küche beginnen, was im Monat April einen reduzierten Betrieb zur Folge hat. Die neue Küche sollte voraussichtlich anfangs Mai betriebsbereit sein.

Der Silvesteranlass im Kaien wurde leider nur von wenigen Mitgliedern genutzt, so dass sich eine Weiterführung des Anlasses in dieser Art in Frage stellt, um so mehr als das Haus an Silvester an Duzende von Gruppen vermietet werden könnte.

Der Hüttenzauber mit Sepp Zillig und den Stegreifmusikanten fand wiederum ein grosses Echo. Nun steht ein weiterer Grossanlass, die Sportwoche mit Peter Messmer, im Programm umramt mit täglicher musikalischer Unterhaltung. Am Donnerstag findet ein

Schneeschuhlaufen zum Kaienhaus statt.

Leider wurde die Neuauflage der Metzgete mit Rolf Walt in der HV Ausgabe nicht erwähnt. Diese findet am 17./18. November 2007 im Kaienhaus statt!

Beim Kaienhausdienst kann festgestellt werden, dass an den Samstagen sowie an Sonntagen viele Stammgäste das Kaienhaus besuchen. Sind es am Samstag die Biker aus Walzenhausen, so besuchen am Sonntag viele Senioren vom SAC Rorschach und Umgebung unser Haus. Der Kaien ist aber auch ein beliebtes Ausflugsziel für Wanderer aus Rehetobel, Eggersriet, Grub, Heiden, Rorschach, Goldach sowie auch für viele Arboner. Es fällt auf, dass es sich bei den Besuchern grössten teils um aufgestellte Leute in fröhlicher Stimmung handelt. Ich denke, viele können hier «abschalten» und die Alltagsorgen etwas vergessen.

Die Hauswarte sind bestrebt, unseren Gästen auch weiterhin einen angenehmen Aufenthalt im Gasthaus der etwas «anderen Art» bieten zu können. in diesem Sinne ein Prosit auf das Jahr 2007!

PETER SCHAR

Nächste Veranstaltungen im Kaienhaus 2007

24. März	Jassmeisterschaft
26. März	Arbeitseinsatz Senioren
30. April	Arbeitseinsatz Senioren
21. Mai	Arbeitseinsatz Senioren
25. Juni	Arbeitseinsatz Senioren

o Ebnetter

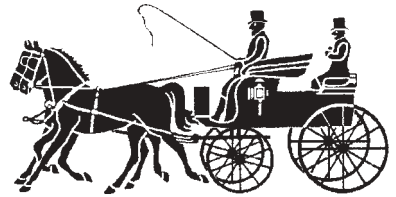
Hol eine gute
Sonnenbrille!



optik ... Ihren Augen zuliebe !

Ebnetter Optik, Brillen & Contactlinsen, Hauptstrasse, 9403 Goldach, Tel. 071 841 04 08

Hochzeits- und Gesellschaftsfahrten



Steffi Tobler und Paul Knecht
Restaurant Steinach, Rorschacherstrasse 21
9323 Obersteinach, Telefon 071 446 66 69 oder 079 636 55 59

NFS-Mitglied

Ruggli

Mitglied NFS Rorschach

Transporte und Kipperbetrieb
Lastwagen mit 4-t-Kran

Transport AG

9400 Rorschach

Bellevuestrasse 9
Telefon 071 841 17 40
Telefax 071 841 17 72

... mit Aussenbad und Grotten

www.heilbad.ch

HEILBAD
UNTERRECHSTEIN
9 4 1 0 HEIDEN

Pf 131, Tel. 071 898 33 88 - info@heilbad.ch

Februar 2007

- 03./04. Messmer / Eugster / Probst /
Seger
- 10./11. Ziegler / Dupper / R. Brüllmann /
Kopp
- 17./18. Gächter
- 24./25. Ammann / Irion / Herzog /
Schuler / Heinzelmänn

März 2007

- 03./04. Bischof / Kolb / Davatz
- 10./11. Jakob / Hafner / Blumer
- 17./18. Ziegler / Dupper / R. Brüllmann /
Kopp
- 24./25. Frommenwiler / Steiner
31. Brüllmann / Heidi Davatz

April 2007

01. Brüllmann / Heidi Davatz
- 06./07. **OSTERN Fr./Sa.** Messmer & Co.
08./09. **So./Mo.** Eugster / Probst /
Hutter
- 14./15. Kolb / Bischof / Davatz
- 21./22. Schär *DAVOS* / Grieder / Niederer
- 28./29. Walt / Franco / R. Brüllmann /
Maislinger

Mai 2007

- 05./06. Fehle / Robichon
- 12./13. Zillig & Co.
17. **AUFFAHRT** Langenauer
- 19./20. Mürger / Hess
- 26.-28. **PFINGSTEN VAKANT**

Juni 2007

- 02./03. Gächter
- 09./10. Messmer / Brüllmann
- 16./17. Wagner / Eberle / Gröli / Golay /
Tobler
- 23./24. S. u. K. Hafner / Kreis
30. Hauser / Robichon / Niederer

Juli 2007

01. Hauser / Robichon / Niederer
- 07./08. Ammann / Irion / Herzog /
Schuler / Heinzelmänn
- 14./15. Eugster / Probst / Hutter /
Seger
- 21./22. Schär / Kreis / Luchsinger / Meier
- 28./29. **VAKANT**

Seniorenabteilung

Wir, die Wandergruppe der Naturfreunde, starten durch.

Am Donnerstag 18. Januar versammelten sich sage und schreibe zweiunddreissig Naturfreundinnen und Naturfreunde in unserem wunderschönen Höckli, im Kaienhaus. Mit Mund zu Mund Werbung organisierten einige Teilnehmer dieses Treffen. Es war allen freigestellt, wie sie an diesem Tag auf den Kaien gelangten. Der Haupttrupp wurde aber von unserem, bis anhin verkannten Wanderleiter-Genie Paul Fels geleitet. Das Wetter war etwas Flop, aber dafür das Mittagessen und die Kuchen zum Dessert Top. Den Küchenfeen, den Kuchenbäckerinnen und dem Wirt besten Dank. Nebenbei bemerkt, lieber Migg, hätte ich noch eine Frage an dich. Wer muss "geschmiert" werden um schönes Wetter zu haben wie es bei dir stets Standard war? Für uns aber sehr positiv, es stehen schon sämtliche Monatswanderungen für das Jahr 2007, wobei jede Tour von einer anderen Person organisiert und geführt wird. Dafür nochmals allen herzlichen Dank.

So konnten wir also an diesem Tag organisatorisch für unsere Gruppe Wichtiges erledigen.

Maya Niederer stellt sich als Koordinatorin zur Verfügung. Dir liebe Maya recht herzlichen Dank, dass du für uns und mit uns unseren Weg gehst. Da unsere Gruppe nicht vom Alter abhängt wäre es sogar wünschenswert, dass auch jüngere Mitglieder an unseren Aktivitäten mitmachen, was ja auch einem viel geäusserten Wunsch entsprechen würde. Somit kam ich auf die Idee, wie wäre es dann, wenn wir unsere Vereinigung Freizeitgruppe nennen würden. Ich denke die Freizeitgruppe könnte auch andere Anlässe organisieren, zum Beispiel Kneippvorträge oder mal einen Lottomatch. Damit könnten wir wirklich allen Mitgliedern etwas bieten. Daher geht unser Bestreben nun dahin, dass in Zukunft unsere Gruppe mit einer Stimme im Vorstand vertreten sein muss. Ob dafür die Statuten noch angepasst werden müssten ist noch abzuklären. Wir dürfen stolz sein, soviel Kolleginnen und Kollegen bei uns zu haben, die mit soviel Elan an die Arbeit gehen, das heisst aber viel mehr, die Miggs jahrelange tolle Arbeit fortsetzen und somit auch die vielen geselligen Stunden.

GEBI HEHLI

Dank an die Inserenten - Bitte an die Leser

Auch in diesem Jahr halten die Inserenten unserer Vereinszeitschrift die Treue und ermöglichen damit deren Erscheinen.

Da ist ein herzliches **Dankeschön** angebracht!

Bitte berücksichtigt bei den Einkäufen und Arbeitsvergaben unsere Inserenten!

Arbeitstage der Seniorengruppe Kaienhaus 2007

26. März 07	08.00 Uhr Mehrzweckhalle Rorschacherberg
30. April 07	08.00 Uhr Mehrzweckhalle Rorschacherberg
21. Mai 07	08.00 Uhr Mehrzweckhalle Rorschacherberg
25. Juni 07	08.00 Uhr Mehrzweckhalle Rorschacherberg
30. Juli 07	08.00 Uhr Mehrzweckhalle Rorschacherberg
27. August 07	08.00 Uhr Mehrzweckhalle Rorschacherberg
24. September 07	08.00 Uhr Mehrzweckhalle Rorschacherberg
29. Oktober 07	08.00 Uhr Mehrzweckhalle Rorschacherberg

Kolleginnen und Kollegen die auch gerne mit unserem Team zum Kaienhaus fahren möchten, sind herzlich willkommen!

Du kannst ohne dich zu melden, an diesem Tag um 08.00 Uhr zur Mehrzweckhalle Rorschacherberg kommen.

Es könnte ja auch einmal ein "Schnuppertag" sein.....

Skitag

mit NFS Skilehrer Walter Tobler

Donnerstag 22. Februar 2007

Treffpunkt 07.30 Uhr

Parkplatz Tennishalle Bützel, Staad



Es werden Fahrgemeinschaften gebildet.
Bitte ID und EURO mitnehmen.

Bei unsicherem Wetter
Kontakt aufnehmen mit:
Walter Tobler 071 841 22 72

funk-taxi bereiter

071
841 55 55

Flughafen-Taxi

Rorschach
Tag- und
Nachtbetrieb
Standplätze:
Hafenbahnhof
Hauptbahnhof
Bodan-Haus

«Bist Du zum Gehen zu faul, dann fahr mit Paul!» Paul Renn, NFS-Mitglied

SANITÄR
BUTZ
GOLDACH

Markus Butz
Seebühstrasse 8
9403 Goldach
071/841 72 90

San. Anlagen
San. Installationen
San. Service

Clubheim Frohmatt SAC Sektion Rorschach

CH-9658 Wildhaus, 071 999 12 64



Taxen SAC und NFS Rorschach

	<u>5-16 J.</u>	<u>über 16 J.</u>
Massenlager	Fr. 9.-	Fr. 12.50
Betten	Fr. 9.-	Fr. 14.50
Miete Bettbezüge	Fr. 7.-	Fr. 7.-

Taxen Gäste

	<u>5-16 J.</u>	<u>über 16 J.</u>
Massenlager	Fr. 10.-	Fr. 15.50
Betten	Fr. 11.-	Fr. 20.50
Miete Bettbezüge	Fr. 7.-	Fr. 7.-

Rabatte: 1 Woche 10% / 2 Wochen 15%

- ☞ 18 Plätze in den 3 Schlafräumen
Massenlager 11, 2er Zimmer, 4er Zimmer + Notbett, sep. Dusche, WC
- ☞ 30 Plätze im Aufenthalts-/Essraum
- ☞ Kinderschaukel, Sitzplatz
- ☞ nur Selbstversorger (grosse Küche mit Doppelherd und Küchenschrank)
- ☞ Zentralheizung, Waschraum, WC, Dusche
- ☞ Veloraum, Tischtennistisch
- ☞ **NEU:** zusätzliches Massenlager mit 14 Plätzen

Auskünfte und Reservationen:

Maria Reiser, Postfach 56, 9035 Grub
Tel. 071 891 54 52 mariareiser@bluewin.ch

Donnerstag, 15. Febr. 2007

POSTAUTO Wilen	ab 13.07
Goldach Post	ab 13.21
Rorschach	ab 13.15
Goldach Kronenplatz	ab 13.20

BOTANISCHER GARTEN LÖSEN.

Führung Botanischer Garten
Anschliessend Wanderung nach Mör-
schwil-Goldach-Rorschach.

Auch für Nichtwanderer geeignet.
(Nur Führung).

Anmeldung bis 1. Feb. an:
Vreni Hauser Tel. 071 855 26 85

Donnerstag, 22. März 2007

St. Gallen HB	ab 11.38
Goldach	ab 11.52
Rorschach Stadt	ab 11.54
Rorschach HB	ab 11.57
Staad	ab 11.59

Wanderung über Heerbrugg-Schloss
Grünenstein-Schloss Weinsten (Restau-
rant) nach Altstätten.
Wanderzeit 2 ½ - 3 Std.

Billett Heerbrugg retour lösen.
Info: Marlis Forster 071 855 49 61

Donnerstag, 19. April 2007

POSTAUTO Buechen	ab 10.44
Rorschach Post	ab 11.00
Goldach Post	
(Richtung Untereggen)	ab 11.08

Wanderung Untereggen Hinterhof-
Eggmoos-Höhe Eggersriet-Spitze-
Feldmoos-Acker-Unterbilchen-
Schwendi (RHB).

Im Restaurant Höchi ist auf 12.30 Uhr
eine währschafte Suppe bestellt.

Billett Untereggen einfach lösen.
Info: Erwin Bischof 071 855 42 62

Dienstag, 01. Mai. 2007

Staad	ab 08.55
Rorschach HB	ab 09.01
Rorschach Stadt	ab 09.03
Goldach	ab 09.06
St. Gallen	ab 09.37
Bühler	an 10.01

Wanderung Bühler-Hohe Buche-
Wissegg-Schachengäbris-Bühler
Bei schönem Wetter Picknick, bei
schlechterem Wetter Essen Rest. Hohe
Buche. Wanderzeit: ca. 4 Std.

Billett Bühler retour lösen
Info : Silvia Gauch 071 855 57 86

Donnerstag, 24. Mai 2007

Staad	ab 07.55
Rorschach HB	ab 08.07
Rorschach Hafen	ab 08.09
Postauto Goldach	ab 07.50

Ab Kreuzlingen Schiff zur Insel Rei-
chenau. Einstündige Rundfahrt auf der
Insel. Wanderung ca. 2 ½ Std.

Billett lösen in Rorschach Hafen.

Ostwind-Tageskarte lösen U + D

(nur gültig ab Rorschach Hafen).

Preis mit Halbtax Fr. 21.-

ID und Euro nicht vergessen.

Infos: Ros. Kradolfer 071 855 40 17

Donnerstag, 14. Juni 2007

(ev. 21. Juni 2007)

St.Gallen	ab 08.04
Rorschach Hafen	ab 08.16
Rorschach HB	ab 08.21

Wanderung Vilters - Vilters-Berg - Bad
Ragaz - Vilters
Grössere Tour 2 Std.

Kleine ½ Std. (alles eben)

Picknick auf dem Freudenberg

Ostwind-Tageskarte Zone E + F

lösen. Halbtax Fr. 21.-

Info: Edgar Bigger 071 855 17 30

Jahresprogramm 2007 www.nfsrorschach.ch

Januar	29. bis		
Februar	03.	Sportwoche im Kaien	Peter Messmer
	22.	Skitag	Walter Tobler
März	11.	Skitour	Armin Ludescher
	17.	Après Snow Party	Schneesportschule
	24.	Jassmeisterschaft Kaien	Roland Brüllman
	26.	Arbeitseinsatz Kaienhaus	Seniorengruppe
April	21.	Info-Tour, Ebnetter Appenzell	Roland Brüllmann
	30.	Arbeitseinsatz Kaienhaus	Seniorengruppe
Mai	12.	Delegiertenversammlung	Vorstand
	17.	Auffahrtstreff	Vorstand
	21.	Arbeitseinsatz Kaienhaus	Seniorengruppe
Juni	09.-10.	Frauentour	Maja Niederer
	16.	Hurlen	Roland Brüllmann
	25.	Arbeitseinsatz Kaienhaus	Seniorengruppe
	23.-28.	Rennvelo-Tour	Peter Schär
Juli	14.	Marendwanderung Karren	Sepp Hafner
	30.	Arbeitseinsatz Kaienhaus	Seniorengruppe
August	25.-26.	Deutschland-Tour (prov.)	Vorstand
	27.	Arbeitseinsatz Kaienhaus	Seniorengruppe
Sept.	16.	Weinfest	Peter Schär
	22.-23.	Männertour	Gebi Hehli
	24.	Arbeitseinsatz Kaienhaus	Seniorengruppe
Oktober	13.	Info-Wanderung, Steinbruch Koch	Othmar Ammann
	19.	Kaienhaus-Mitgliederversammlung	Peter Schär
	29.	Arbeitseinsatz Kaienhaus	Seniorengruppe
Nov.	02.	Essen für Hauswarte	Peter Schär
	10.	HV 2007	Vorstand
	17./18.	Metzgete im Kaienhaus	Rolf Walt
Dez.	07.	Klausfeier	Vorstand
	08.	Klaus für die Kleinen	Vorstand

Änderungen und Anpassungen vorbehalten

Detailbeschriebe der einzelnen Veranstaltungen unter der Rubrik «Veranstaltungen» ab Seite 17, im Tourenbuch (Rest. Wiesental), unter www.nfsrorschach.ch oder direkt beim Organisator.

Nicht vergessen! Stamm jeden ersten Freitag des Monats im Restaurant Wiesental in Goldach

Bergsportbegeisterten Naturfreunden ist zu empfehlen, das **Jahresprogramm 2007** des **NF-Bergsportverbandes St.Gallen-Appenzell** zu beachten, abrufbar unter www.nf.bergsportverband.ch oder in der **Zeitung NATURFREUND**.

Für Erwachsene, Jugendliche und Kinder werden Kurse, Tagestouren, Ferienwochen und Lager zu günstigen Preisen angeboten. Vorallem die Kinder- und Jugendlager in Begleitung von erfahrenen Bergführern erfreuen sich grosser Beliebtheit.

k u r a t h & s t a r k

Maler- und Tapetengeschäft

Marienbergstrasse 11, 9400 Rorschach, Telefon 071 841 91 34

Paul Kurath
Seebleichstrasse 25
9400 Rorschach
Telefon 071 855 44 51
Telefax 071 855 44 51

Willi Stark
Stelzenreben 1
9403 Goldach
Telefon 071 845 29 07
Natel 079 222 04 42

schawwalder



Langmoos-Garage
Thalerstrasse 5
Rorschacherberg



Eidg. dipl. Automechaniker, Telefon 071 855 40 42

Heinz Epple AG

TIEFBAU

Rorschacherberg/Grub AR

071 855 15 36

Mitglied NFS Sektion Rorschach

Kinderklaus im Kaien 2007 (eine wahre Geschichte)

Dä Samichlaus isch mit em Schmutzli und sim Eseli "Fiona" am Samschtig Nomitag is Kaiehuus ufächo. Vieli Chind hen dort uf Sie gwartet. Sicherlich hend denn nöd alli Chind es guäts Gwüssä gha, wo dä Chlaus us em tüf verschneitä Wald usäträtä isch. D'Augä vo dä Chind hend am Chlaus schnell verrotä, wer es bitzeli Angscht gha het und wer nöd. Aber dä Chlaus und sin Begleiter hend en grossä Sack mitgha, wo vieli guäti Sachä dinä gsi sind: Mandarinli, Nüssli, Biberli, Brügäli und das alles schö verpackt inämä schönä Chlausäsäckli, D' Augä vo dä Chind hend denn schnell wieder agfangä lüchtä, wos das Gschenkli hend törfä entgägäneh. Sie sind jo alli so liäb gsi und hend kei Wässerli chönä trüäbä, hend's emol verzellt. Und dä Samichlaus häts glaubt. Dä Schmutzli hät nöd eimol müässä d'Ruätä füreneh, so liäb sind dä Chinderli gsi. Wär es schös Sprüchli ufgseit hät oder am Chlaus öppis gsungä hät, isch mit viel Lob vom Chlaus überhüft wordä.

Alli hend denn noch därä schönä Veranstaltung dä Chlus, dä Schmutzli und d'Fiona wieder verabschiedet und wer hät wöllä, hät emol törfä uf d' Fiona ufähöcklä und es schös Erinnerigsfoti machä für's Familiäalbum. Es isch en Plausch gsi für Gross und Chli und ich bi überzügt, dass d'Chinder fascht nümä mögät wartä, bis s'nögschtmol dä Chlaus in Kaiä ufächunnt.

Wo dä Chlaus denn wieder zuggcho isch us em Wald (umzogä), hät en ä bösi Überraschig erwartet. Er hät nämlich am Mittag nöd chönä bis zum Kaiähus ufäfahrä, will's frisch gschneit gha hät und d'Stross nöd pfadet gsi isch. So isch er eifach mit sim Auto steckäblibä und häts unterwägs müässä stoh loh. Leider isch das em Choch vom kaiä nöd besser gangä, au er hät sis Auto müässä stoh loh. Dä Platz, wo sich diä beidä usgsuächt hend, isch

schinbar nöd optimal gsi. D'Zuäfert zum Grundstück vom Herr Baumgartner isch nämlich versperrt gsi, und das hät dä Herr Baumgartner gar nöd gern gha. Er hät dä Polizei aglütät und diä sind denn prompt au ufgfahrä. So hend denn dä armi Choch und dä Samichlaus je 100 Stutz müässä annäblättärä. Und das nur, will dä Herr Baumgartner kei Verständnis zeiget hät, für diä ussergewöhnlich Schneesituation. Ich cha nur sägä: SCHADE. Also, liäbi Naturfründ: stellät s' Auto jo niä underhalb vom Pur Fässler i diä Waldzufahrt inä, wo ä Farverbotstafälä hät. Sit dem Vorfall hets jetzt äbäfalls ä Parkverbotstafälä. Suscht chunnts denn verdammt tür.!

DÄ SAMICHLAUS



Berichte

Einmal mehr waren, lange vor dem ersten Anlass im neuen Jahr, im Kaienhaus die Plätze «ausverkauft». Die Rede ist natürlich vom alljährlich stattfindenden **Hüttenzauber**. Der **Racletteabend mit Sepp Zillig** ist ein Garant für gute Stimmung. Dazu beigetragen haben auch die Gruber Stegreif Musikanten.

Hoch «zu und her» ging auch während der **Sportwoche**, schien doch das Kaienhaus



zeitweise aus allen Nähten zu platzen. Dann nämlich, wenn am Abend bei Fondue und



verschiedenen Speisen der letzte noch verfügbare Stuhl besetzt war und zur Stimmungsmusik von Fritz aus Heiden und Karel aus Prag geschunkelt und die Hände zum Himmel ge-



streckt wurden. Ein dickes Dankeschön an **Wirt Peter Messmer und die vielen Helfer**, welche die zahlreichen Gäste in professioneller Manier manchmal bis in die frühen Morgenstunden bewirteten.

BERICHT ARMINIO

Ganzheitliche Lösungen in der Fassadenrenovation und anspruchsvoller Umbauten



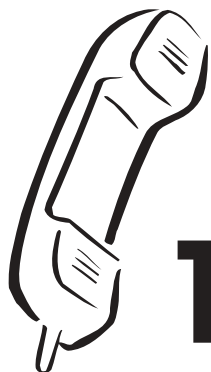
*Erneuern
Reparieren
Modernisieren
Isolieren*

**neu
Leichtbau
Balkonsysteme**

Pedrotti-Fischer AG
Bauunternehmung
Hoch- und Tiefbau
9400 Rorschach

Tel. 071 841 27 19
Fax 071 841 27 07
www.pedrotti-bau.ch

Verlangen Sie Beratung und Angebote



AGROLA 

www.agrolasg.ch

Tagespreis 

071 226 78 78

Ihr Partner für Brenn- und Treibstoffe

AGROLA, Neumarkt 3, 9001 St. Gallen

Skitour

Sonntag 11. März 2007
mit Carve Sport Kurt

Auch für Einsteiger geeignet. Material kann zu günstigen Konditionen bei Carve Sport Kurt in Heiden gemietet werden. Die Tour wird nach den herrschenden Schneeverhältnissen geplant.

Anmeldung bei Carve Sport Kurt, Heiden 071 891 22 11
oder bei Armin Ludescher 071 841 39 67 arminio@kabeltv.ch

16. Kaien Jassmeisterschaft

24. März
2007

ab 18.00 Uhr

Jassen
und
Nachessen

Anmeldung
bis
20. März

Wunderschöne
Preise

Anmeldung
bei
Roland Brüllmann
071 841 94 70
rbruellmann@kabeltv.ch



Brämsbrothers

Der Sommer wird cool.

Garage Bräm AG, Goldach
www.braemag.ch



elektro rechsteiner

**Kraft
Kommunikation
Licht**

Löwenstrasse 7 Tel. 071 841 23 66
9403 Goldach Fax 071 841 17 43
e-mail: elektro-rechsteiner@bluewin.ch

ELEKTRO HUMMEL AG RORSCHACH




9400 Rorschach-Ost
Weiherstrasse 11
Telefon +41 71 858 60 30
Telefax +41 71 858 60 31
E-Mail: info@hummelich

9403 Goldach
Bachfeldstrasse 19
Telefon +41 71 845 11 44
Telefax +41 71 845 11 46
<http://www.hummelich>

Licht • Kraft • Kommunikation

Blumenhof



Neugasse 9400 Rorschach

blumen der besonderen art
natürlich - kreativ - schön

christian schoch
071 845 25 25
NFS Mitglied



Ihr Immobilienspezialist
in der Region!

Heller AG Heiden

Planungsbüro / Generalunternehmung

Heller AG Heiden

Wohnbauten

Hohl AG Heiden

Bau-Unternehmung

Heller AG Heiden

Immo-Service

071 891 14 30

www.hellerimmobilien.ch

**Planung · Neubauten · Umbauten
Renovationen · Vermittlungen
Verwaltungen · Schätzungen**



www.biberbeck.ch

Bäckerei Konditorei
Rohner

Werdstrasse 24
9410 Heiden
Tel. 071 891 17 78
Fax 071 891 76 78

*Appenzeller Baumnussgipfel
und diverse andere
Spezialitäten*

Infotour

Ich freue mich, wenn DU mitkommst



Appenzeller

Der Flüssiggeist aus Appenzell

21. April 2007

Appenzeller Alpenbitter AG
Weisbadstrasse 27
CH 9050 Appenzell

Eine interessante
Infotour nach Appenzell
mit Besichtigung der Appenzeller Alpenbitter AG

Wir fahren mit dem Zug nach Gais, wandern
dann über Sammelplatz (Mittagessen im Restaurant)
nach Appenzell.

Besichtigung der Alpenbitter AG ca. 14.00 Uhr.
Dauer ca. 1 1/2 Std. Incl. Degustation

Fahrplan:

Rorschach ab:	10.01
Goldach ab:	10.06
St. Gallen ab:	10.37
Gais an:	11.09

Rückreise individuell



Die Besichtigung der Appenzeller Alpenbitter AG
ist kostenlos. Mittagessen und Bahnbillet müssen
selbst bezahlt werden.

**Anmeldung bis 8. April bei Roland Brüllmann
071 841 94 70 oder rbruellmann@kabeltv.ch**

Frauentour 9. + 10. Juni 2007



Ohne Männer noch mehr Spass!

Biene Maja freut sich, zusammen mit vielen aufgestellten Frauen, zwei schöne Tage in Zug und Umgebung zu verbringen.
Infos und Anmeldung bei Maja Niederer 071 855 50 53

Hurlen mit Roli Brüllmann

Samstag, 16. Juni 2007, 13.00 Uhr

Besammlung Sportzentrum Chellen, Goldach

Naturfreunde Boccia /
Fässli auf Wagen
wird mitgeführt /
Grillplausch



Grundausrüstung: 2 Kugeln, rot und gelb,
sowie ein Fässchen mit »Flüssigkeit«.

Nähere Auskünfte bei Roli Brüllmann 071 841 94 70, im Tourenbuch oder unter www.nfsrorschach.ch

ZUKA

Schachtentleerung
Ölabscheider
Entsorgung
24-Stunden-Service



ZUKA GmbH
Kanalreinigung

Felbenstrasse 16
9403 Goldach

Tel. 071 841 42 48
Fax 071 841 14 71

NFS Mitglied

Ruedi Zürcher AG



TRANSPORTE • ABFUHRWESEN

9403 Goldach • Tel. 071/841 14 77 • Fax 071/841 14 71

Rennvelo-Tour by Peter und Erwin

23. - 28. Juni 2007



Rennvelofahrer(innen) sollten sich dieses Datum unbedingt frei halten. Eine ein-



wandfreie Organisation, sowie die schöne Streckenwahl und gute Unterkünfte, garantieren für ein tolles Erlebnis. Jeder radelt mit solange er Lust hat, denn es



besteht die Möglichkeit vom Begleitfahrzeug aus die Landschaft zu genießen.



Die diesjährige Tour führt in 5 Etappen in's benachbarte Ausland mit Start und Ziel in Rorschach.

Detailinfos ab 01. März 07 bei Peter Schär, 071 446 10 40
peter_schär@bluewin.ch

Das nächste
mitenand erscheint anfangs
Juli 2007

Redaktionsschluss 01. Juni 2007